



Rådet for  
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 12. juli 2023  
(OR. en)

---

---

**Interinstitutionel sag:  
2023/0254(NLE)**

---

---

**11596/23  
ADD 1**

**PECHE 287**

## **FORSLAG**

---

fra:	Martine DEPREZ, direktør, på vegne af generalsekretæren for Europa-Kommissionen
modtaget:	11. juli 2023
til:	Thérèse BLANCHET, generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union

---

Komm. dok. nr.:	COM(2023) 428 final - ANNEXES
-----------------	-------------------------------

---

Vedr.:	BILAG til forslag til Rådets afgørelse om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk og på mødet mellem parterne i aftalen om det internationale program for bevarelse af delfiner, og om ophævelse af afgørelse (EU) 2019/812
--------	--

---

Hermed følger til delegationerne dokument COM(2023) 428 final - ANNEXES.

---

Bilag: COM(2023) 428 final - ANNEXES



EUROPA-  
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 11.7.2023  
COM(2023) 428 final

ANNEXES 1 to 2

## **BILAG**

**til**

**forslag til Rådets afgørelse**

**om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk og på mødet mellem parterne i aftalen om det internationale program for bevarelse af delfiner, og om ophævelse af afgørelse (EU) 2019/812**

## **BILAG I**

### **Holdning, som skal indtages på Unionens vegne i Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk (IATTC) og på mødet mellem parterne i aftalen om det internationale program for bevarelse af delfiner (AIDCP)**

#### **1. PRINCIPPER**

Unionen skal inden for rammerne af IATTC og på samlingerne i AIDCP-Partsmødet:

- (a) sikre, at de foranstaltninger, der vedtages inden for rammerne af IATTC og AIDCP, er forenelige med folkeretten, især FN's havretskonvention af 1982, FN-aftalen af 1995 om bevarelse og forvaltning af fælles fiskebestande og stærkt vandrende fiskebestande, aftalen af 1993 om fremme af fiskerfartøjers overholdelse af internationale bevarelses- og forvaltningsforanstaltninger på åbent hav og Fødevarer- og Landbrugsorganisationens aftale af 2009 om havnestatsforanstaltninger
- (b) fremme målene i aftalen inden for rammerne af De Forenede Nationers havretskonvention om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af havets biologiske mangfoldighed i områder uden for national jurisdiktion (BBNJ) og på den 15. biodiversitetskonference for parterne i konventionen om den biologiske mangfoldighed (COP15), især for så vidt angår øget beskyttelse af havets biodiversitet og beskyttelsen af 30 % af verdens have gennem beskyttede havområder
- (c) bidrage til gennemførelsen af den europæiske grønne pagt, herunder biodiversitets- og klimatilpasningsstrategierne, især vedrørende beskyttelse af naturen, og jord til bord-strategier, og et stærkere Europa i verden
- (d) forfølge målene i plaststrategien og handlingsplanen for nulforurening, især nedbringelse af mængden af plast og havforurening
- (e) handle i overensstemmelse med de mål og principper, som Unionen sigter mod inden for rammerne af den fælles fiskeripolitik, og som navnlig går ud på ved hjælp af forsigtighedstilgangen og målene vedrørende bæredygtig udnyttelse, jf. artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 1380/2013, at fremme gennemførelsen af en økosystembaseret tilgang til fiskeriforvaltning, undgå og begrænse uønskede fangster mest muligt og gradvis eliminere udsmid, reducere fiskeriets negative indvirkning på det marine økosystem og habitaterne, samt fremme et økonomisk levedygtigt og konkurrencedygtigt EU-fiskeri, hvor de, der er afhængige af fiskeriet, sikres en rimelig levestandard, samtidig med at der tages hensyn til forbrugernes interesser
- (f) følge Rådets konklusioner af 19. marts 2012 om Kommissionens meddelelse om den fælles fiskeripolitiks eksterne dimension<sup>1</sup>
- (g) følge målene i den fælles meddelelse om EU's dagsorden for international havforvaltning<sup>2</sup> vedrørende bevarelse af havenes biodiversitet samt Rådets konklusioner om denne fælles meddelelse<sup>3</sup>
- (h) arbejde hen imod en passende inddragelse af aktører i forberedelsen af IATTC- og AIDCP-foranstaltninger og sikre, at foranstaltninger vedtaget inden for rammerne af

---

<sup>1</sup> 7087/12 REV 1 ADD 1 COR 1.

<sup>2</sup> JOIN(2022) 28 final af 24.6.2022.

<sup>3</sup> 15973/22 af 13.12.2022.

IATTC og AIDCP er i overensstemmelse med målene for IATTC- og AIDCP-konventionerne

- (i) fremme holdninger, der er i overensstemmelse med bedste praksis som anvendt af de regionale fiskeriforvaltningsorganisationer (RFFO'er)
- (j) søge sammenhæng og synergi med den politik, som Unionen følger som led i sine bilaterale fiskeriforbindelser med tredjelande, og sikre sammenhæng med sine øvrige politikker, navnlig på områderne eksterne forbindelser, miljø, handel, udvikling, forskning og innovation
- (k) sigte mod at skabe lige vilkår for EU-fiskerflåden inden for IATTC- og AIDCP-konventionsområdet på grundlag af de samme principper og standarder som dem, der gælder i henhold til EU-lovgivningen, og mod at fremme en ensartet gennemførelse af disse principper og standarder
- (l) fremme koordineringen mellem IATTC og AIDCP, de eksisterende RFFO'er og de regionale havkonventioner og samarbejdet med globale organisationer, alt efter hvad der er relevant, inden for deres respektive mandat
- (m) blandt RFFO'er med ansvar for andre arter end tun fremme samarbejdsmekanismer i tråd med den såkaldte Kobprocedure for RFFO'er med ansvar for tun.

## **2. RETNINGSLINJER**

Unionen skal i relevant omfang stræbe efter at støtte vedtagelsen af følgende tiltag inden for rammerne af IATTC og AIDCP:

- (a) foranstaltninger til fremme af bevarelse og genopretning af marine økosystemer og biodiversitet, bæredygtigheden af havets biologiske ressourcer, mens der tages højde for klimahensyn
- (b) foranstaltninger til bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne i Antiguakonventionsområdet baseret på den bedste foreliggende videnskabelige rådgivning såsom samlede tilladte fangstmængder og kvoter eller fiskeriindsatsregulering for havets biologiske ressourcer reguleret af IATTC og AIDCP med henblik på at genoprette eller vedligeholde disse ressourcer, som minimum på niveauer der kan give maksimalt bæredygtigt udbytte. Disse bevarelses- og forvaltningsforanstaltninger skal, hvor nødvendigt, omfatte særlige foranstaltninger for bestande, der lider under overfiskning, således at fiskeriindsatsen holdes på et niveau, der står mål med genopretningen af disse bestande
- (c) foranstaltninger til fremme af indsamling af fiskeridata for at muliggøre solide bestandsvurderinger, støtte af arbejdet i IATTC's og AIDCP's videnskabelige komité og understøttelse af videnskabeligt baserede forvaltningsbeslutninger, foranstaltninger med henblik på at styrke dens udvalg for overholdelse, fremme en overholdelseskultur og udføre regelmæssige uafhængige præstationsvurderinger
- (d) foranstaltninger til at forebygge, afværge og standse ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri (IUU-fiskeri) i konventionsområdet, herunder opførelse af fartøjer på IUU-lister og henvisning til andre RFFO'er, og foranstaltninger til fremme af sporbarheden af fiskevarer med udgangspunkt i de frivillige retningslinjer for dokumentationsordninger
- (e) foranstaltninger til overvågning, kontrol og tilsyn i konventionsområdet for at sikre en effektiv kontrol og overholdelse af foranstaltninger vedtaget inden for rammerne

af IATTC og AIDCP, herunder styrkelse af kontrollen med omladninger med udgangspunkt i FAO's frivillige retningslinjer for omladning

- (f) foranstaltninger, der skal reducere fiskeriets negative indvirkning på havets biodiversitet og det marine økosystem mest muligt, herunder foranstaltninger til at beskytte sårbare marine økosystemer i IATTC- og AIDCP-konventionsområdet i tråd med IATTC- og AIDCP-konventionerne og FAO's internationale retningslinjer for forvaltning af dybhavsfiskeri på åbent hav, samt foranstaltninger, der tager sigte på at undgå og i videst muligt omfang reducere uønskede fangster, særligt af sårbare marine arter, og på gradvis at eliminere udsmid
- (g) foranstaltninger til at reducere havforurening og forebygge udtømming af plast til havs og mindske indvirkningen af plast i havene på den marine biodiversitet og de marine økosystemer, herunder foranstaltninger til at mindske virkningen af efterladte, tabte eller på anden måde kasserede fiskeredskaber (ALDFG) i havet og til at lette identificering og bjærgning af sådanne redskaber med udgangspunkt i FAO's frivillige retningslinjer om mærkning af fiskeredskaber
- (h) foranstaltninger, der tager sigte på at forbyde fiskeri, som kun har til formål at høste hajfinner, og hvorved det kræves, at alle hajer landes med finnerne på
- (i) henstillinger, der tilskynder til gennemførelsen af Den Internationale Arbejdsorganisations (ILO) konvention om arbejdsforhold i fiskerisektoren, hvor det er relevant og i det omfang, det er tilladt efter de relevante stiftelsesdokumenter
- (j) i givet fald strategier, der er fælles med andre RFFO'er, navnlig dem, der deltager i fiskeriforvaltningen i det samme område
- (k) supplerende tekniske foranstaltninger baseret på rådgivning fra IATTC's og AIDCP's underorganer og arbejdsgrupper.

## **BILAG II**

### **Præciseringen fra år til år af den holdning, som skal indtages på Unionens vegne på møderne i Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk og på møderne mellem parterne i aftalen om det internationale program for bevarelse af delfiner**

Forud for hvert møde i IATTC og hver samling i AIDCP-Partsmødet, når disse organer skal vedtage afgørelser, der har retsvirkninger for Unionen, træffes de nødvendige foranstaltninger til at sikre, at der i den holdning, der skal udtrykkes på Unionens vegne, tages hensyn til de seneste videnskabelige og andre relevante oplysninger, der er fremsendt til Europa-Kommissionen, i overensstemmelse med principperne og retningslinjerne i bilag I.

Med henblik herpå og på baggrund af disse oplysninger forelægger Kommissionen i tilstrækkelig god tid inden hvert møde i IATTC og samling i AIDCP-Partsmødet Rådet eller dets forberedende organer et skriftligt dokument, der fastlægger enkelthederne i den foreslåede præcisering af Unionens holdning med henblik på drøftelse og godkendelse af detaljerne i den holdning, som Unionen skal give udtryk for.

Hvis det i løbet af et IATCC-møde eller møde mellem parterne i AIDCP, herunder på stedet, er umuligt at nå til enighed, henvises sagen til Rådet eller dets forberedende organer, således at Unionens holdning tager hensyn til nye elementer.